

## 千両會員系統更新

Member System upgrade

累計卡用戶登入千両App即可查閱個人累積消費金額及到期日, 把握機會於限期前登記成為會員!

Point Card holders may simply check the individual accumulative spending & registration deadline at sen-ryo App.

Grab your chance to register as member by the deadline!

11/3	11/5	14/5
千両App暫時停止 招收新會員	累計卡 累計消費限期	登記成為 會員限期
sen-ryo App Membership Recruitment Suspension	Spending Accumulation Deadline	Member Registration Deadline

為配合系統更新,千両App由**2024年3月11日起**暫停招收新會員至另行通知。

現時持有有效累計卡的用戶,請於個人累計消費限期前累積消費滿\$1,300並登記成為會員, 否則相關消費及登記會員資格將會作廢。

惟最後累計消費限期及登記會員限期分別為**2024年5月11日及5月14日或之前**。不便之處,敬請原諒。

如有任何疑問,請向分店職員查詢或致電客戶服務熱線 2101 1789 (辦公時間:星期一至日 10am-9pm)

Starting from 11 March 2024, sen-ryo Membership Recruitment via sen-ryo app will be suspended due to system upgrade until further notice.

Existing valid Point Card holders need to reach the accumulative spending of \$1,300 and register as member by the individual cumulative spending deadline. Otherwise, the cumulative spending and the eligibility to register as member will be forfeited.

All spending accumulation and member registration deadlines will be expired **on or before 11 May and 14 May 2024** respectively. We apologize for any inconvenience caused and thank you for your understanding.

For further enquiry, please contact our staff or Customer Service Hotline at 2101 1789 (Office Hour: Monday to Sunday: 10am-9pm)

